

# GAZETA LWOWSKA.

Wtorek

N<sup>o</sup>r. 92.

6. sierpnia 1833.

## WIADOMOŚCI KRAJOWE.

— Z Wiednia. —

Jej Cesarzewiczowska Mość Arcyksiężna Zofija, małżonka Jego Cesarzewiczowskiej Mości Arcyksięcia Franciszka Karola, powiła w dniu 30. lipca r. b. w kwadrans po drugiej z południa w c. k. zamku letnim Schoenbrunn, Arcyksięcia, i wraz z nowo-narodzonym Arcyksięciem, przy względzie na okoliczności, znajduje się w pożądanym zdrowiu. — Uroczysty chrzest nowo-narodzonego Arcyksięcia nastąpi dzisiaj, dnia 31. lipca r. b. w południe o godzinie 12. w Schoenbrunn, a potem będą pokoje.

## WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

Królestwo Polskie.

Dziennik Powszechny warsz. z dnia 28. lipca zawiera:

W imieniu najj. Mikołaja I. cesarza wszech Rosyj króla polskiego t. d. Rada administracyjna Królestwa. Mając sobie przedstawione, że osoby, których majątki mają uleść sekwestrowi albo konfiskacie, pozeznowały już po rewolucyi akta sprzedaży, obciążenia i inne akta alienacyi, nim takowe dobra w sekwestrach rządowych zostały zajęte; — zważając przytém, że na zasadzie postanowienia namiestnika w Królestwie pod dniem 13. (25.) kwietnia r. z. wydanego, unieważnione zostały wszelkie akta w czasie rewolucyi dokonane, a nieważność ta tém bardziej do aktów, już przez osoby za granicę zbiegłe zeznanych, rozciągać się powinna; Rada administracyjna Królestwa w dalszym ciągu swego postanowienia z dnia 2. (15.) września 1832 roku stanowi: Art 1. Wszelkie akta i umowy względem majątków, ulegających sekwestrowi albo konfiskacie, sporządzone podczas rewolucyi lub po rewolucyi przez osoby, bądź z pod amnestyi wyłączone, bądź z niej nie korzystające i za granicę zbiegłe, mocą niniejszego postanowienia unieważnione zostają. — Art. 2. Wykonanie niniejszego postanowienia, które w Dzienniku Praw umieszczone być ma, wszystkim komisyjom rządowym, w czém do której należy, poleca się. — Działo się w Warszawie, na posiedzeniu Rady administracyjnej, dnia 27go, czerwca (9go lipca) 1833. (Podp.)

## Rossyja.

Dostrzegacz Austryjaki z dnia 30. lipca pisze: Podług wiadomości z Odessy z dnia 19. lipca, ces. rosyjski nadzwyczajny poseł, hr. Orlów, wypłynawszy dnia 13. b. m. na okręcie linjowym Czesme z zatoki konstantynopolitańskiej, przybył dnia 16. t. m. przed południem do naszej przystani. Wsiadłszy wkrótce potem na ląd udał się z swoim orszakiem do lazaretu tuższej kontumacyi, dla odbycia przepisanej kwarantany. — Hrabia nie chciał przyjąć przygotowanego dlań w tym celu domu w mieście.

## Portugalija.

Statek angielski »Spedy« przybył dnia 17. b. m. z Lizbony i Oporto do Falmouth, wypłynawszy z pierwszego miejsca dnia 4., a z drugiego dnia 7. b. m. Lord Russel, przesłał na tym statku ważne pismo do rządu. Rząd w Lizbonie odebrał dnia 4. b. m. przez telegraf wiadomość, iż wojsko konstytucyjne posunęło się z południowej części Portugalii ku Alemtejo, i w Algarbii wynosi już 6000 ludzi; że mieszkańcy w obu prowincyjach czekają tylko na zbliżenie się konstytucjonistów, aby wspólnie z nimi działali. Wspomniony statek donosi z Oporto, iż wojsko Dom Miguela uderzyło dnia 5. z. m. na miasto, lecz zostało odpartem; z większą siłą uderzyło potem powtórnie na wszystkie stanowiska wojska Dom Pedra, lecz równegoż doznało losu. Konstytucjoniści mieli w tych bitwach 80 ludzi zabitych i ranionych; strata miguellistów ma być daleko znaczniejszą. Na rzece Tagu znajdowały się następujące okręty angielskie: Azyja, Talavera, Donegal, Stag, Viper; okręt Castor krążył przy ujściu rzeki; okręty Nimrod, Conway i Leveret wraz z 80 okrętami kuczkami stały przed rzeką Duero. Gdy statek Spedy wypływał z Lizbony, nie wiadano tam jeszcze o zwycięstwie, odniesionem przez admirała Napier. Cholera mocno grasowała, a nawet na wspomnionym statku 2 ludzi umarło podczas żeglugi na tę chorobę. Do Oporto sprowadzono wiele żywności.

Podług angielskiego *Courrier* odebrało w d. 19. lipca kilku kupców londyńskich listy z Lizbony, podług których Peniche i Abrantes, obadwa

miasta w Estremadurze, na północ od Lizbony, oświadczyły się za Doną Maryją. Nawet guerilasy, dowodzone przez Hiszpana Manuel, nie są tak nieznaczne, jak inne mówią doniesienia. Jest ich 1500 ludzi i codziennie się pomnażają; już weszli do Beja, a w Alemtejo szybko czynią postępy. Zdarzenie to zaszło przed zabranie floty miguelistów, tak dalece, że naturalnie wnoszą, iż gdy wiadomość o tej klęsce dojdzie do Lizbony, wszystkie prowincje południowe oświadczą się za Doną Maryją.

Kapitan Napier, który zabrał flotę Dom Miguela, jest ten sam, który w lutym 1813 pod twierdzą Pouza, w Portugalii, wysadził na ląd korpus wojska pod pułkownikiem Coffin, któremu poddała się niebawem owa twierdza po krótkim strzelaniu do niej eskadry kapitana Napier.

Gazeta Lizbońska donosi pod dnem 29tym czerwca: »Środki, które rząd przedsięwziął, dla zapewnienia dobrego skutku działań wojska, wysłanego przeciw buntownikom, którzy wylądowali na brzegi Algarbii, są szybko i skuteczne. Duch mieszkańców tej prowincji jest wyborny; uważani są za najlepszych rojalistów królestwa, i w wielu sposobnościach dali dowody swojej przychylności do sprawy Dom Miguela i narodowej niepodległości.«

Ta sama gazeta pisze pod dnem 3. lipca: Bardzo są sprzeczne wiadomości z Algarbii, ponieważ każdy udziela ich podług barwy stronictwa, do którego należy; następująca wiadomość zdaje się nie podlegać wątpliwości: Hr. Melellos, który postanowił, nie wdawać się w bitwę na punktach, niepodobnych do ochrony, ściągając wszystkie oddziały wojska, i uczynił wateczne poruszenie dla połączenia się z posiłkami. Główna jego kwatéra jest w San Bartolome de Messines, gdzie liczy 4 do 5000 ludzi, i czeka tylko na dwa batalijony z Elvas, Beja i innych punktów prowincji Alemtejo, aby działać zaczepnie. Buntownicy osadzili nie bronione punkta brzegów, wszelako nie bez silnego oporu mieszkańców, których chcieli zmusić do ujęcia broni za ich sprawę; lecz mieszkańcy uchodzą z brzegów w głąb kraju i pomnażają szeregi wojsk królewskich; 2000 wojska lizbońskiego wzmocni szeregi armii Melellosa. Nie długie potrwa rozwiązanie tego dramatu. Powstanie w Tomar jest utlumiene, prawie wszyscy rozbójnicy rozprószyli się, aż do 40, których wraz z ich naczelnikiem, jak zapewniają, otoczyła jazda.

Wielka Brytania i Irlandyja.

Dnia 18. lipca na pokojach u króla w pałacu St. James, miał książę Esterhazy znowu naj-

przód posłuchanie. Pan Dedel wręczył list swojego monarchy, poczem przedstawiony był także generał Goblet, podczas, gdy lord Granville pożegnał się, albowiem powraca do Paryża.

Lord Templemore odstąpił swojego urzędu, jako sekretarz stanu wojny, dowódzcy irlandzkiej siły lądowej, generałowi lejtnantowi, sir Hussey Vivian.

Podług *Globe* znajduje się książę Wellington pomiędzy umiarkowanymi, którzy rzekli się swojej opozycji przeciw irlandzkiemu białowi reformy kościoła przy drugim odczytaniu.

Ten sam dziennik czyni uwagę, że Tamiza w ciągu drugiego tygodnia w miesiącu lipcu, wystawiała bardzo wielki ruch, ponieważ czyniono na nią mocne uzbrajania dla Dom Miguela, albowiem, gdy angielscy torysowie nie mogli przeszkodzić w parlamencie, iżby nie dawano pomocy Dom Pedrowi, chcą zatem osiągnąć cel swój innym sposobem, ujmując się za sprawą Miguela; że ostatni ma w Anglii czynnych przyjaciół, i miéwa od nich znaczne wsparcie pieniężne, nader jest widoczne rzeczą; otworzono dwa domy werbownicze, jeden w stronie zachodniej Londynu, drugi w Wapping, gdzie całkiem jawnie są werbowani ludzie dla służby Dom Miguela; a nawet z powodu wielkiej nędzy, w jakiej się znajdują majtkowie, jest wielu takich, którzy chętnie przystają, i w dniu 15. wsiadło 200 ludzi na pokład statku parowego i popłynęło do Lizbony; co się dotyczące żołdu, bardzo hojnie z nim postępują; a że nie brakuje pieniędzy, dowodzi ta okoliczność, że ajenci Dom Miguela każdego wieczora wypłacają regularnie w miejscach zebrania się wszystkie wydatki; dowódstwo nad zwerbowanymi ludźmi okrętowymi objął ma kapitan Elliott, który, rzecz osobliwsza, ma być osobistym przyjacielem kapitana Napier.

Ludzie w depot miguelistów w Plymouth rozeszli się na wiadomość o zwycięstwie kapitana Napier.

Na posiedzeniu izby niższej w d. 15. lipca podał major Beauclerc prozbę z Urabstwa Surrey, w której użalają się mieszkańcy na nędzę rolnika i proszą o zniesienie taksy od słodu. Popieraając tą prozbą wyrażał swój żal, iż różniější ministrowie przez swoją nieuwagę na nędzę w kraju utracili zaufanie ludu. Powiniennem oświadczyć, rzekł dalej, że ludnie ma osobistego wstrętu ku torysom; nic mu nie zależy na pewnej administracyi; kto przyniesie ulgę jego cierpieniom, ten pozyska popar-

larność, niech się jak chce zowie, (Oklaski.) P. Fergus O'Connor rzekł, iż spodziewa się, że izba ani razu głosować nie będzie z wyrażeniem swojego zaufania, aby terazniejszych ministrów utrzymać na urzędach, ponieważ wszyscy swoje przyrzeczenia naruszyli i tak mocno zawiedli nadzieję ludu. (Oklaski.) Pułkownik Evans mniemał, że wcale nieobchodzi lud, czyli terazniejsi ministrowie zostaną lub podziękują. (Oklaski.) Sądzi, że co się dotyczy czterech wielkich pytań, położonych teraz parlamentowi, torysowie obmyśliliby lepsze środki dla ludu, niżeli terazniejsza administracja. (Oklaski.) Generalny adwokat zwrócił uwagę mówców, że nie przystoi powstawać na administracją w chwili, gdy nie masz żadnego ministra w izbie. Tego zdania był i p. Hume, zwłaszcza, że izba będzie miała niebawem sposobność rozpoznać sam przedmiot.

Już na długo przed otwarciem izby wyższej w d. 17. lipca napelniona była słuchaczami galerijska, przeznaczona dla obcych. Na miejscach, przeznaczonych dla dam, widać było wielką liczbę żon parów. Przestrzeń około tronu i przed krakami zajmowali członkowie izby niższej. Na dziesięć minut przed 6 zagaił lord kanclerz posiedzenia. Arcybiskup Canterburski podał póżbę przeciw irlandzkiemu bilowi reformy kościoła, podpisaną przez 5 biskupów, 14 dziekanów, 22 archydyjakołów i 856 duchownych. (Słuchajcie! Słuchajcie!) Książę Newcastle złożył podobną póżbę, i przy tej sposobności uczynił uwagę, że właśnie bil wspomniany nadwierała przysięgę króla pod czas koronacyi wykonaną. Hr. Grey powtórzył swoje dawniejsze zapewnienie, że król, zezwolił formalnie na wniesienie tego bilu. Wolno jest lordom czynić uwagi względem przepisów owego bilu, lecz za niestosowną rzecz uważa, zarzucać ministrom, izby mieli doradzać królowi nadwerczenie przysięgi. Ta książę Newcastle oświadczył formalnie, że według jego zdania, ministrowie radząc królowi, aby przyzwolił na bil, ściągnęli na siebie zarzut, że zalecali środek, sprzeciwiający się przysiędze koronacyjnej. (Oklaski ze strony opozycji.) Środek ten musi zrzucić zgubę kościoła protestanckiego w Irlandyi. Książę Buckingham dodał w bardzo namiętnym tonie, że jeżeli który z parów sądzi, że ministrowie radzili monarsze przyjąć środek, nadwerczający jego przysięgę, taki par postępowałby przeciw swojej powinności, gdyby tego otwarcie nie oświadczył. Hr. Grey odrzekł, że nie da się unieść uwagami księcia, w popędliwości wy-

rzeczonymi, i nie wnijdzie w przedczesne rozpoznanie środka. Co ministrowie królowi doradzili, będą umieli za to odpowiedzieć. Tu marg. Londondery usprawiedliwiał się, że zmuszony jest na chwilę przerwać rozprawę w izbie względem bilu reformy kościoła irlandzkiego, i przytoczył swoje zapytanie, uczynione hr. Grey na posiedzeniu w d. 15. względem kapitana Napier, czyli tenże znajduje się w służbie angielskiej? na co odebrał odpowiedź, że jest wykręslony z listy służby; poczem przeszła izba do porządku dziennego, i hr. Grey wniósł na powtórne odczytanie bilu reformy kościoła irlandzkiego. Na występie swojej mowy rzekł, że znał dobrze wszystkie trudności, z jakimi bil ten będzie miał do walczenia. Gdzie idzie o odmiany w istnym kościele, natenczas obudzone bywają uczucia, wkorzone skłonności, przesady, które każdy krok na tej drodze czynią uciążliwym. Daleki jestem od tego, rzekł, ganić zarzuty, pochodzące z religijnego sumienia, i wiem, jak niechętnie dozwala się dotknąć w nadużyciach swoich to, co jesteśmy przyzwyczajeni za święte uważać. Nie życzę sobie zadawać żadnej władzy gwałtu, lecz przeciwnie chcę być wspięranym dojrzałym rozpoznanem propozycyi, położonej izbie w szczerości, nie dla osłabienia istnącego kościoła, lecz dla uniknienia niebezpieczeństw, które mu zagrażają. Przy ułożeniu tego środka mieli ministrowie na celu, szczególnież takie uskutecznić odmiany w instytucjach kościelnych irlandzkich, jakie się onym zdawały najpotrzebniejsze w terazniejszych okolicznościach. Każdy rozumny człowiek, który rzuci okiem na terazniejszy stan interesów irlandzkich, musi dopuścić, że środek ten jest konieczny. Król w mowie swojej od tronu zalecił izbie; aby rozważyła z dojrzałością ten przedmiot, i położony środek został w drugiej izbie znaczną większością przyjęty. (Oh! oh!) Nie mogę pominąć, ahym nie zwrócił uwagi na zdania drugiej izby, gdyż ona jest wyrazem sposobu myślenia całego kraju. Tu zapuścił się hrabia Grey w obszernie rozpoznanie zasady bilu, i zakończył rzecz następującemi słowy: Interesa nasze do tego doszły, że z dwóch zasad rządowych musi być jedna panująca. Powinniście milordowie zdecydować się, albo do wstrzymania i oddalenia każdego reformy, lub powinniście zezwolić na rozciągnięcie zasady reformy na wszystkie nadużycia, które się w ciągu czasu w nasz systemat wciśnęły. Na pierwszej drodze nie mogą wam ministrowie towarzyszyć, albowiem byłoby to szaleństwem. (Słuchajcie! słuchaj-

cie!) Nie mogą oni się zdecydować, aby okazali nawet ślad przymierza przeciw wolności Europy, albowiem taki zamiar, wystawiłby na niebezpieczeństwo wszystkie rządy, jeźliby ich właśnie nie obalił. Do tego milordowie nie możemy podać ręki, i nie pozostaje nam nic innego, jak zastosować zasadę reformy w tej rozciągłości, iżby z jednej strony konstytucya silnie była wspartą i umocnioną, a z drugiej, aby rozwiozłe pojęcia o rządzie kraju były zniszczone, jako mogące doprowadzić do bezprawia i zamieszania. Takie są to zasady, milordowie, które wyznawaliśmy, za nim wesłiśmy w urzędowanie, a które nami zawsze powodowały, i dopóki król jmc zaszczycać nas będzie swoim zaufaniem nie zбочymy z tej drogi. Wszelka zasada honoru i sprawiedliwości obowiązuje nas do utrzymania przełożonego środka. Szczególniej atoli jesteśmy obwiązani do tego wskutek innego środka, wniesionego na początku tego posiedzenia, a na zezwolenie którego zmusiła nas tylko największa konieczność. Milordowie, nigdy bił ten nie byłby otrzymał, mego przyzwolenia, gdyby wraz nie były uchwalone środki, jak te, które wam są teraz przełożone, a które, jak się spodziewam, usuną wszelkie przyczyny owych wzburzeń, jakie przeszły środek uczynił koniecznemi. W chwili spokojności, pochodzącej ze środka zmuszającego czyli raczej ochraniającego, jest powinnością naszą, uchylić, według sił naszych, wszystkie gruntownie zażalenia. Jakkolwiek nagane przypiszą postępowaniu terażniejszych ministrów, przekonany jestem, że prędzej lub później oddana będzie sprawiedliwość ich sposobowi myślenia i ich usiłowaniom, że zastosowali zasadę reformy do tyłu nadużyć. Gdy hr. Grey przy zezwoleniu izby usiadł na swoim miejscu, wystąpił hr. Roden przeciw bilowi, i wniósł, aby drugie odczytanie nastąpiło za sześć miesięcy. Przeciw bilowi mówili na tym posiedzeniu biskup z Durham, hr. Limerick, hr. Winchelsea, margr. Londonderry, margr. Westmeath i biskup z Rochester. Hr. Wicklow zgadzał się z ogólnemi zasadami, przekonany o potrzebie reformy kościoła w Irlandyi, lecz zato zbijał wiele szczegółów tego środka. Marg. Conyngham, hr. Gosford i marg. Clanricarde mówili na korzyść bilu, i narady nad takowym do dnia następującego odłożono.

### Francyja.

Minister spraw wewnętrznych dał rozkaz, oddalenia z Francyi Polaków, którzy mieli udział w zamieszkach, zaszłych w Bourges i Chateau-

roux. Reszta obudwóch depots będzie rozłożona i ci, którzy je tworzyli, będą w zachodnich departamentach umieszczeni.

P. Lelewel, który już wprzód z dóbr Lafayette la Grange żandarmami do Tours był odprowadzony, został teraz całkiem z Francyi wygnany, ponieważ, mówią gazety paryżkie, ministerjum przypisuje mu główną winę gwałtownego oporu Polaków przeciw projektowi generała Bem.

### Danija.

Król jmc zastąpił, w podróży swojej do Ks. Szleswig i Holsztyn, w Luisenland.

Merkury Altoński donosi ze Szleswigu pod dniem 13. lipca: Chociaż król jmc lepiej się ma od dni kilku, wszelako nie chcieli lekarze dozwolnić, aby monarcha wystawił się na trudy podróży morskiej, dopóki jeszcze czuje niemoc. Od tego czasu bardzo widocznie polepszyło się zdrowie monarchy.

### Prussy.

Król jmc pruski wyjechał w dniu 24. lipca z Poczdamu do Cieplic. Jenerał-lejtnant i jego adjutant króla, Witzleben, i tajny radzca Albrecht również tamże wyjechali.

Z Berlina donoszą pod dniem 23. lipca, iż tam przybył hr. Augustyn Capodistrias z Petersburga. Książę Felix Schwarzenberg i książę Wilhelm Radziwiłł wyjechali z tamtąd do Cieplic.

### Turcyja.

Na posłuchaniu pożegnawczém hr. Orłowa d. 10. lipca, w. sultan oddał mu własnoręczne zapieczetowane pismo do cesarza jmc i Mikołaja I. i wyraził przy tém, że uczucia jego ku jego ces. mości w tém piśmie są tak wylane, iż nic więcej dodać nie może. Hrabi Orłow dał w. sultan siedm wysadzanych brylantami tabakierok dla osób jego orszaku, pomiędzy którymi jest czterech adjutantów cesarza Rosyyi. Po posłuchaniu wprowadzony był hr. Orłow do obudwóch sultańskich księżąt, z których starszemu kilka dni wprzód wręczył ze strony cesarza rossyjskiego strzelbę. Hr. Orłow nie mógł dosyć wychwalić uprzejmego przyjęcia u księcia osmańskiego Abdula Meszyda, mającego już lat dziesięć i odszczególniającego się również grzecznością jak układ powierzechnością.

Dnia 8. lipca zaproszeni byli na udyjencyę w. sultana w letnim palacu seraskiera paszy w Emirgian: hr. Orłow z p. Buteniew, jenerałem Murawiew, wiceadmirałem Lazarew i

innymi ros. jenerałami i admirałami, razem 40 osób. W. sultan wynurzył przed nimi z widocznym rozczuleniem swoją szczerą wdzięczność za wyświadczoną mu przez cesarza jmcii rossyjskiego przyjacielską przysługę, która mu zawsze pozostanie w żywej pamięci. Oświadczył im przytém zupełnie zadowolenie swoje z utrzymywanej przez nich prawdziwie wzorowej karności i porządku w wojsku, i udzielił im w dowód tego dziesięć ozdób honorowych z brylantami. Oprócz tego dał hrabi Orłow 700 złotych medalów dla korpusu oficerów i 24,000 srebrnych dla rozdania wojsku lądowemu i morskemu, które stało w Bosforze. \*)

tnar 2 zr.; słomy 1 zr. 30 kr. Wódki szumowej na 20 grad. garniec 1 zr. 9 kr. w.w. Na zboże w większych partyjach nie ma kupca i dla tego ceny spadły; wódki tylko prędyjby można sprzedać hurtem, lecz zapasy takowej już są wycieńczone.

Pogody nie chcą nam tutaj służyć, dęszcze leją ciągle, i wielką są przeszkodą dla żniw już rozpoczętych.

**Ołomuniec. Targ na woły d. 31. lipca 1833.**

Przypędzili: 1) Krzysztof Maradowki, z Czerniowiec, 171; 2) Grzegorz Bolizat, z Besarabii, 294; 3) Fussek Antoni, z Opawy, 170; 4) Mikołaj Jakubowicz, z Wetełuki, 154; 5) Mikołaj Józefowicz, z Hutk, 147; 6) Maryja Jarmoliński, z Wanczykowa, 191. Małemi partyjami 175. — Ogółem więc 1302.

**Wiadomości handlowe i przemysłowe.**

(Z korespondencyj prywatnych.)

**Zaleszczyki d. 2. sierpnia.** Od czasu ostatniego doniesienia mego puszczono z tąd Dniestrem do dnia dzisiejszego 7 tratow, zbitych z 200 sztuk miękkiego drzewa tratowego, i jedną pletwę do Rossyi. Na te naładowano 4500 miękkich tarcic, 180,000 gontów, 14,000 dranic i 400 lat. Materyjał ten zakupiony został częścią w Kaluszu, częścią na Bukowinie przez tutajszego kupca Borucha Gross.

Żniwa tegoroczne wydają w tej okolicy złe, i zwyczajnie o połowę mniej, a gdzie indziej jeszcze mniej snopów, niż przedtém; jednak co do namłotu zboże, a osobliwie żyto, nie złe wydaje; wczesna kukurudza, a osobliwie hreczka, które po terazniejszych częstych dęszcach bardzo pięknie stoją, czynią nadzieję obfitego plonu.

O kartoflach zaczęli już byli tracić nadzieję, lecz częste dęszcze tak je teraz poprawily, że jeżeli nie zupełnie, to przynajmniej dosyć dobrego zbioru spodziewać się można; przeto też i wódka trochę spadła; za wadę placą teraz 4 do 4 1/2 zr. w. w.

Ceny zboża są u nas teraz: Horzec pszenicy 6 zr.; żyta 5 zr.; kukurudzy 6 zr.; jęczmienia 3 zr.; owsa 3 zr.; hreczki 3 1/2 zr. w. w.

**Nowy Sącz d. 2. sierpnia.** — Ceny zboża na dzisiejszym targu naszym byly następujące: Horzec pszenicy 7 do 8 zr.; żyta 5 do 6 zr.; jęczmienia 3 1/2 do 4 zr.; owsa 2 1/2 do 3 zr.; jęczmienia 3 1/2 do 4 zr.; owsa 2 1/2 do 3 zr.; siana cestrochu 8 zr.; kartofli 1 zr. 24 kr.; siana cestrochu 8 zr.;

\*) Medale te, na których wybita jest z jednej strony cyfra w. sultana i rok hegiry 1249, z drugiej strony gwiazda z półksiężyciem i rok bieżący według naszej rachuby, noszone będą na piersiach na czerwonej wstążce.

| K u p i l i :                                    | wiele      | Za ogólną cenę |     | Radasz    | Z tych sztuka 1 podług zdania detaxatorów mogła wydać funt. |      |
|--|------------|----------------|-----|-----------|---|------|
|  |            | zr.            | kr. |           | mięsa   | łoju |
| Rie, Wanich, z Pragi, ze stada N. 3.             | 66<br>1/2  | 162            | 30  | 8<br>1/2  | 400   | 60   |
| Fabesch, Huber, z Wiédnia, ze st. Nr. 3.         | 66<br>1/2  | 162            | 30  | 8<br>1/2  | 400   | 60   |
| Fabesch, Fischer, Harting, z Wiéd., ze st. N. 6. | 153<br>1/2 | 160            | —   | 21<br>1/2 | 400   | 60   |
| Fabesch, Fischer, Harting, z Wiéd., ze st. N. 6. | 14<br>1/2  | 106            | 40  | 1<br>1/2  | 360   | 40   |
| Fabesch, Fischer, Harting, z Wiéd., ze st. N. 1. | 150        | 185            | —   | 21        | 440   | 80   |
| Fabesch, Fischer, Harting, z Wiéd., ze st. N. 4. | 62         | 170            | —   | 8         | 420   | 60   |
| Rie, Wanich, z Pragi, ze stada Nro. 4.           | 62         | 170            | —   | 8         | 420   | 60   |
| Fabesch, Fischer, z Stokerau, ze sta. N. 5.      | 126        | 192            | 30  | 14        | 480   | 80   |
| Fabesch, Fischer, z Wiédnia, ze st. N. 2.        | 132        | 168            | 45  | 18        | 420   | 70   |
| Löbl Pollak, z Brünn, ze stada Nro. 2.           | 120<br>1/2 | 170            | —   | 15<br>1/2 | 420   | 70   |
| Małemi partyjami                                 | 187        | —              | —   | —         | —   | —    |
| Dodawszy do tego                                 | 124        | —              | —   | 124       | —   | —    |
| Radasz . . .                                     | 1/2        | —              | —   | 1/2       | —   | —    |
| i ilość niesprzedanych                           | 37         | —              | —   | —         | —   | —    |
| wyniesie summę .                                 | 1302       | —              | —   | —         | —   | —    |

Przed targiem sprzedali: 1) Hersch Bleicher, z Żurawna, 152; 2) Markus Weidenfeld, ze Stanisławowa, 110; 3) Juda Landsman, z Żurawna, 125; 4) Jankl Judkowicz, z Choti, 150; 5) Hersch Hecht, z Rudy, 70; 6) Mojżesz Brill, z Żurawna, 82; 7) Mojżesz Karanter, z Brzezdowic, 125; 8) Franciszek Neisser, z

Opawy, 40; 9) Chaim Stark, z Liska, 407; 10) Berl Immerglück, z Krakowa, 60; 11) Israel Bokshorn, z Krakowa, 60. — Ogółem więc 1081.

Kupili: Stado Nro. 1. Pollak, z Brūnu, 132 sztuk z 20 rad., parę 10 cetn. po 337 zr. 30 kr. — Nro. 2. Huber, z Wiédnia, 97 sztuk z 13 rad., parę 9 1/4 cetn. po 325 zr. — Nro. 3. Waniak, z Pragi, 110 1/2 sztuk z 14 1/2 rad., parę 9 cetn. po 317 zr. 30 kr. — Nro. 4. Fabesch, z Znaim, 134 sztuk z 16 rad., parę 10 cetn. po 340 zr. — Nro. 5. Huber, z Wiédnia, 62 sztuk z 8 radaszu, parę 9 cetn. po 322 zr. — Nro. 6. Fabesch, z Wiédnia, 71 1/2 sztuk z 10 1/2 rad., parę 8 1/2 cetn. po 310 zr. — Nro. 7. Harting, z Wiédnia, 112 1/2 sztuk z 12 1/2 rad., parę 10 1/4 cetn. po 350 zr. — Nro. 8. Pollak, z Brūnu, 36 sztuk z 4 rad., parę 9 cetn. po 325 zr. — Nro. 9. Haczek, z Wisternitz, 94 sztuk z 13 rad., parę 9 cetn. po 325 zr. — Nro. 10. Rié, Waniak, z Pragi, 52 sztuk z 8 rad., parę 10 1/2 cetn. po 370 zr. — Nro. 11. Fabesch, z Znaim, 52 sztuk z 8 rad., parę 8 1/2 cetn. po 310 zr. w. w.

Podług powyższej tabeli przeznaczonych było na targ dzisiejszy 2383 wołów, z których przed targiem zakupiono 1081, na targu zaś było 1302; pomiędzy ostatniemi w stadzie nro. 5, zawierającym 147 sztuk, były najcieńsze woły. Targ szedł żwawo, ponieważ, szczególniej w Wiédniu, na zużycie bardzo wiele potrzebują, a z Węgier nie tyle, jak przedtém, dostawiają. Za cetnar mięsa wołu w Wiédniu płać teraz po 37 do 38 zr. w. w., a zatém teraz trochę drożej. U nas także urzędowa taksa poszła o pół krajcara m. k. na funcie w górę. Podług zapewnienia kupców besarabskich jeszcze trzy lub cztery jarmarki za dni 14 źle wypadną. Granica ma być zamknięta i trzytygodniowa kwarantana zaprowadzona, przez co w obrotach handlowych bydłem musi nastąpić zatamowanie, ile że i na granicy Multan zaprowadzona jest kontumacyja. \*)

(*Preussische Handlungs-Zeitung*) Hamburg d. 22. lipca. W ostatnich dniach nadeszły tu pocztą znaczne zamówienia przynicy, przez co targi nasze się ustaliły i ceny w górę poszły. Londyn d. 19. lipca. Pomimo bardzo słabego

dowozu zboża, handel niém idzie bardzo ostygle, ponieważ przyjaźna pogoda najlepsze rokuje żniwa. Kto się ze sprzedażą pszenicy spieszył, przymuszony był kontentować się niższą o 1 szyl. ceną. Przeszły tydzień był dla handlu wełną bardzo ważny, ponieważ wiele jej na aukcyję przedawano. Gdy zapasy tak tu w mieście, jak w kraju są nieznaczne i w rękach rękodzielników mało tylko wełny znajduje się, ciekawość zatém bardzo natężona była na rezultat téj przedaży. Ilość wystawionej na aukcyję wełny wynosiła 4400 beli, pomiędzy którymi było 2830 beli z państw austryjackich, 870 z Hiszpanii, 276 z kraju Van Diemen, 240 z Niemiec, 140 ze Smyrny i t. d. Sprzedaż rozpoczęła się w poniedziałek i trwała do soboty wieczór. Najprzód sprzedawano wełnę z owczarni p. M'Arthur i Australickiej Kompanii rolniczej. Piérwsza była piękna, co się już z tąd pokazuje, że zapłacono za nią nad zwyczaj wysoką cenę, po 4 szyl. 4 den. do 5 szyl. 4 den. za funt; druga doszła do ceny 2 szyl. 11 den. do 3 szyl. za funt. Wełna kompanii nie była tak piękna, jak się spodziewano, lubo za nią 6 do 9 den. drożej zapłacono, jak przedtém; najcieńsze gatunki doszły do ceny 2 szyl. 16 den. do 3 szyl. 1 den., drugie gatunki do ceny 2 szyl. do 2 szyl. 8 den. Wełna z państw austryjackich szybko została rozkupiona; za kilka run cienkich zapłacono po 4 szyl. 3 den. do 5 szyl. 1 1/2 d. O wełnę hiszpańską nie tyle się dopytywano, przecież drożej za nią zapłacono; za najlepsze gatunki po 2 szyl. 3 den. do 2 szyl. 6 1/2 d., za podléjsze po 1 szyl. 2 den. do 2 szyl. 3 d. za funt. Za wełnę niemiecką płacono po 2 s. i 3 szyl. 3 1/2 den. Rezultat więc tych znacznych sprzedaży jest: że za najcieńszą austrwełnę płacono o 50 na stu drożej, jak roku zeszłego, i że w ogólności ceny były o 40 do 45 na stu wyższe. Wełna hiszpańska i inna nie dosięgła téj wysokości ceny. Od dni 14tu dowieziono z Niemiec, Australii i kraju Van Diemen bardzo wiele wełny.

#### WIDOWISKA we LWOWIE.

Teatr niemiecki. — Dziś: *Die schöne Calabreserin*, oder: *Die Liebesproben*, nowa opera we 2 aktach.

Jutro: Balet przez familię Kobler i Fortner, pod nazwą: *Der Fassbinder*. — Przedtém: *Die Zerstreuten*; komedyja w 1 akcie.

\*) Podług naszego doniesienia ze Lwowa d. 3. sierpnia (w Gazecie Lwowskiej nro. 91) przeszkoda ta już ustala. Redakcyja.